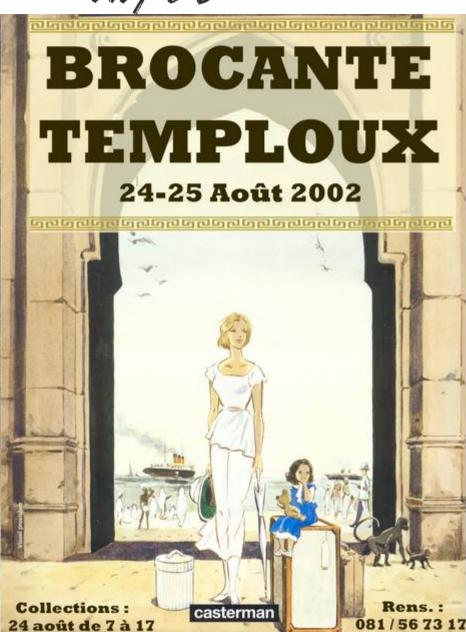


Mensuel N° **180** Juillet et août 2002



## A la paroisse

#### ? INTENTIONS POUR JUILET ET AOÛT 2002 □ dimanche 7 juillet: famille Ledru-Paquet - famille Van Simaeys-Franken -Odile Pinchart, Léon et André Boseret et Joseph Ripet - famille Bodson-Léonard - Alice Douxmont - famille Rosart. □ dimanche 14 juillet: Robert Dethy - Henri, Alfred et Ernest Pirotte - Joseph et Thérèse Delvaux - famille Namur-Verrecht et Urbain-Hubot - Ernest Bournonville, Marie Marlove et Hubert Grégoire. □ dimanche 21 juillet (fête nationale): Odette Lemineur - Clément Engelinus et famille - Jeanne Fontaine - Famille Delvaux-Hypacie - Jules Leurquin, Rosa Fontaine, Emile Mathieu et Zoé Hanot - Fernand Pirard, Maria Malburny et Yvonne Dautreppe. □ dimanche 28 juillet: famille Piret-Bilande et Rolain-Alvarez - Flore Lemy et Gustave Euphrosine - famille Lotin-Sommelette - famille Dejardin, Wième, Thonet et Neu - famille Allard-Bertrand et Jean Allard. □ dimanche 4 août: Renée Plateau - famille Lotin-Sommelette - Jean Motquin et Marie Delvaux - Alice Goovens et la famille - Romuald Vandersmissen et Christian Dabois - famille Filée-Baillien et Malek-Mansou r-Mahmoudi □ dimanche 11 août: Paul Delrée et Flora Ressort - famille Paquet-Delchambre -Augustin Malotaux, Juliette Booms et famille Lemineur-Guyette - Eugène Gillet et Yvonne Hortencia - René Dethy - René Marchal, Georges Serwy, Germaine et Nicolas Materne, Léonie Vandeloise, les familles Materne-Martin et Vandeloise-Gérard □ *jeudi 15 août*: fête de l'Assomption (messe à 10 heures) ☐ dimanche 18 août: Clément Éngelinus et famille - Emile Delvaux et famille Delvaux-Grognet - famille Namur-Verrecht et Urbain-Hubot - Hilaire Delvaux famille de Baré de Comogne - famille Paquet-Feraille et Virlée-Paquet. □ dimanche 25 août: Gilbert Knoden - Alphonse Delvaux - Ernest Bournonville, Marie Marloye et Hubert Grégoire - famille Dejardin, Wième, Thonet et Neu famille Allard-Bertrand et Jean Allard - Freddy Filée. ☐ dimanche 1<sup>er</sup> septembre: Emile Delvaux - famille Deryck - Ferdinand Hortencia et Pauline Lambert - Emile et Joséphine Derèse-Dujardin et famille famille Henkinet-Differding - famille Filée-Baillien et Malek-Mansour-Mahmoudi.

#### ? DÉJÀ LA RENTRÉE

La messe de rentrée de la paroisse et des catéchismes est fixée au dimanche <u>22 septembre 2002</u> à 10 heures pour tous les enfants et leurs parents. Une petite réunion aura lieu à 10 h. 45 après la messe avec ceux-ci afin de fixer le programme de l'année. Ensuite, repas paroissial.

Rappelons que les enfants inscrits au catéchisme doivent suivre à l'école le cours de religion.



# JUILLLET & AOÛT 2002

# Bonnes vacances





dimanche 21 juillet: fête nationale

#### du 1er au 11 août:

Camp patro dans le quartier de *Provedroux* à Vielsalm



jeudi 15 août: assomption

#### **BROCANTE**



24 & 25 août: 25è brocante internationale

TEMPLOUX



**Objets encombrants:** Mercredi 17 juillet **Ramassage PMC:** jeudis 11 et 25 juillet, 8 et 22 août

Ramassage papiers: jeudis 4 et 18 juillet, jeudi 1<sup>er</sup>, mardi 14

4 sept.: Conseil Communal à Namur

et jeudi 29 août.

# Pour la conception, la réalisation et l'entretien de tous vos aménagements extérieurs

abattages,
élagages dangereux,
tailles, terrassements,
bordures, allées,
pavage & rognage,
semis pelouse, tonte,
plantations, scarification,
vente et pose de clôtures,
broyage sur place de
vos déchets verts.



plan d'eau en polyester

**ENTREPRISE PARCS & JARDINS** 

# Rémy REMACLE

chaussée de Nivelles, 212 Suarlée tél. 081/56.81.01 (soirée) ou 081/56.69.86 fax 081/56.96.86



## Dans la presse...





UR - LUXEMBOURG

# CRASH AÉRIEN À TEMPLOUX: UN MORT, DIX BLESSÉS



L'accident du Pilatus Porter du Para club de Namur a fait une victime, hier après midi, sur le petit aérodrome de la capitale wallonne. Allison Amern, une étudiante américaine de 23 ans, est décédée d'une sévère hémorragie interne au thorax. Elle devait rentrer à New York vendredi. Les dix autres passagers de l'avion net été blessés à divers degrés, de léger à grave. Hors de danger, le pilote de l'avion ne s'explique pas les causes de l'accident, qui a vu l'avion s'écraser à quelques mètres à peine de la terrasse de la buvette de l'aérotome.

L'accident d'avion du 9 juin dernier a fait la une de nombreux journaux. Rappelons que malheureusement, une jeune Américaine de 24 ans y a trouvé la mort et que dix autres parachutistes, tous membres du paracl ub de Temploux, ont été blessés. Parmi ceux-ci, Daniel Pierot, un Templousien qui s'en est tiré avec une forte commotion.

La presse a signalé que l'aérodrome de Temploux est renommé internationalement pour ses initiations au parachustisme et que l'avion qui s'est écrasé (un Pilatus PC-6) est un appareil fiable qui n'a pas connu de graves

problèmes depuis ses débuts en 1959.

Nous avons évoqué dans notre numéro de mai, le «Comité incidences-Aérodrome de Temploux » qui s'est constitué pour dénoncer les nuisances de l'aérodrome. Le crash a été l'occasion pour certains d'en remettre une couche. Un certain M. Gossens disait après l'accident: « Vous savez, cet avion, nous l'avons filmé à plusieurs reprises ! Après avoir largué ses parachutistes à 4000 mètres d'altitude, il lui arrivait de redescendre en piqué pour pouvoir repartir aussitôt ».

Pour Jean-Yves Dantinne, l'aspirant commandant de l'aérodrome de Temploux: « Les riverains ont commencé par parler de nuisances mais comme cela n'avait pas assez d'effet auprès des autorités, ils sont partis sur le thème de la sécurité pour les faire réagir. Après les déclarations de ce week-end, je n'ai plus envie de leur parler ».

Dans ce contexte houleux, l'amalgame entre plaintes répétées de certains riverains et l'accident est presque inévitable. Même si dans ce cas de figure, il n'a pas raison d'être.

Les éléments de cet article sont tirés desjournaux La Dernière Heure, Le Quotidien de Namur, Le Soir et Vers L'Avenir.

Terminons par l'avis du journal satyrique *Père Ubu* du 20 juin 2002 pour qui ce drame fait suite à l'incurie de l'Administration de l'Aéronautique qui laisse voler des avions en contradiction avec les instructions du constructeur.

Le Pilatus PC6 (avion ultrasensible) devait faire l'objet de modifications depuis deux ans: le remplacement du système d'équilibrage du poids transporté par l'avion et le placement d'une lampe dans le cockpit pour indiquer que le moteur de ce système d'équilibrage était en action. Rien n'a été fait.

*Père Ubu* parle de magouilles à l'Administration de l'Aéronautique et réclame la démission de la ministre Isabelle Durant.

## Dans la presse encore...

Le *Quotidien de Namur* a consacré un article le 14 mai 2002 à un architecte de Temploux, Hubert Sauvage et à la construction de sa maison dans la rue Ste-Wivinne.

En bâtissant sa maison pierre après pierre dans le respect de ses idées, Hubert Sauvage retrouve dans la terre qu'il retourne les racines de sa démarche: « Pour moi, cela tient compte également de la dimension humaine. »

Cela, l'écologie, une façon de penser à long terme. De construire son mode de vie en fonction d'une gestion durable de l'environnement. C'est donc à cette échelle, la leur, qu'avec sa femme Frédérique et leur petite fille de deux ans, ils ont tracé les plans de leur nid pour qu'une fois terminé, celui-ci résorbe la fracture entre nature et culture.

Tout y est prévu: une tour éolienne pour l'alimentation électrique, des citernes à eaux de pluie et un système de filtrage, une aire de lagunage (aseptisation par les plantes) pour les eaux usées, un chauffage par le sol grâce à une pompe à chaleur électrique qui, à l'inverse d'un frigo, rejette à l'intérieur les calories extérieures, et enfin des toilettes à litière sèche: «un peu comme pour les chats», plaisante Hubert Sauvage. (...)

Même les matériaux sont choisis pour leurs qualités écologiques: les quantités de béton sont réduites au minimum et le toit sera en partie en



bois non traité, en partie végétal (avec une couche de terres et de plantes.

Le chantier a démarré en juillet 2000 et la maison ne sera sans doute pas habitable avant un an et demi.

D'autre part, du 20 avril au 26 mai 2002, l'architecture était le thème de la neuvième triennale des artistes de la province de Namur. Durant cette période, la Maison de la Cu lture de Namur l ui a consacré une exposition. Parmi les architectes sélectionnés par un jury de spécialistes, figurait Hubert Sauvage pour la réalisation d'une cave voûtée à Temploux, somptueuse et à l'éclairage remarquable.

Nous espérons que notre artiste-architecte organisera bientôt une visite qui permettra aux Templousiens de découvrir ses réalisations ...

# Dans la presse toujours...

Cette fois c'est le journal *Le Soir* du 15 mai 2002 qui présente la découverte de Dominique Hayon du garage *All cars services* (chaussée de Nivelles): un scooter qui roule au LPG. Rien ne distingue l'engin des autres scooters. Il faut soulever la selle pour découvrir une bonbonne noire à peine plus grosse que celles qu'on emporte en camping. Elle peut contenir 4,8 litres de gaz et on fait le plein pour 1,5 €.

Ce moteur au gaz présente de nombreux avantages. Il rejette 82% d'imbrûlés et 92% de CO en moins qu'un moteur à essence. En plus il fume beaucoup moins et fait moins de bruit. Enfin, le gaz rend le moteur plus souple. Jusqu'à présent, seulement deux particuliers ont passé commande mais le secrétaire d'Etat à l'Energie de la Région de Bruxelles est intéressé et va se charger de la promotion de l'engin dans la capitale.



Boucherie, dépot de pains, tabacs, alcools, bières, téléphone, friandises,...

263, chaussée de Nivelles 5020 Temploux

> Tél.: +32 81 56 84 90 Fax : +32 81 56 65 96

email: temploux@night-shop.com

## C'est (déjà) la vingt-cinquième

Avant d'évoquer l'édition 2002 de la brocante, nous vous présentons comme chaque année, les résultats de la dernière brocante.

Recettes des stands	2.330.621	Les association	es.
Emplacements brocante	6.994.340	ASBL Saint-Hilaire Ecole communale	25.000
Autres rentrées	548.211	Patro Saint-Hilaire	130.000 90.000
Total RENTRÉES  Stands (chapiteaux, approvis.) Organisation brocante Taxe Ville de Namur	9.873.172 4.713.925 657.793 480.000	Football Club Œuvres paroissiales Comité du jumelage Amicale des 3X20 F.N.A.P.G. Ligue des familles F.N. Combattants Chorale paroissiale Club de gymnastique G.A.F. Subbuteo Club Club jeu de cartes Confrérie vins de fruit Comité de quartier Chorale Balaio Tennis Club Musée de Temploux Coxa Nostra Comité des jeunes du foot	90.000 20.000 12.000 12.000 5.000 15.000 10.000 20.000 4.000 20.000 5.000 10.000 40.000 5.000 10.000 10.000
Animations Publicité Divers	209.439 797.287 262.769		
Total SORTIES  BÉNÉFICE  Subsides associations Temploux Subsides exceptionnels Temploux Action tennis pour les jeunes Subside association extérieure	7.121.213 2.751.959 570.000 90.000 42.771 150.000		



## N'oubliez pas le concours «autocollants»

Si vous l'apposez sur votre voiture, vous ferez la publicité de la brocante et vous pourrez gagner :

- jusqu'au 13 juillet : un lecteur DVD
- du 14 juillet au 3 août : deux repas gastronomiques à l'essentiel
- du 4 au 23 août :une chaîne hi-hi (radio, cassette, CD, commande à distance, 2X30W)

La désignation des gagnants se fera par tirage au sort. Les résultats de ce concours seront publiés dans Temploux Infos de septembre.

## 2002

Que de chemin parcouru depuis ce mois d'août 1978 où quelques brocanteurs s'installaient pour la première fois sur la place Madelin. D'année en année, ils se sont multipliés et notre brocante est devenue la plus importante du pays.

Nous n'allons donc pas dépenser des sommes folles pour fêter cet anniversaire; notre souci sera principalement de remercier les exposants fidèles et les 400 bénévoles qui permettent la réalisation de cet événement unique.

#### L'affiche

C'est Jean-François Charles qui a réalisé l'affiche de cette année (en page 1); il vient de publier «India Dreams» chez Casterman.

#### Concentration Cox

Pour la troisième fois, Coxa Nostra organise sa concentration de coccinelles le dimanche 25 août. Cette manifestation s'inscrit déjà parmi les plus importantes de Belgique.

Les activités débuteront à 10 heures; la balade aura lieu à 14 heures, le concours de burn-out à 15h.30 et les résultats du concours seront proclamés à 17 heures. Rens. 0475/95.38.66





Pour la septième année consécutive, SI POR LA FIESTA organise une soirée latine en région namuroise. Ce sera

américaine au travers de la musique, la danse, la fête et différentes associations actives

dans le domaine de l'aide ou l'échange avec le sud. Les festivités débuteront le samedi à 14 heures avec une animation musicale permanente, des danseuses et du maquillage pour enfants. Des personnes seront également à la disposition des visiteurs souhaitant

des informations pour un futur voyage.

A partir de 21 heures, un DJ latino professionnel prendra le relais pour laisser la place vers 22h.30 à un concert haut en couleurs. Après cette prestation, le DJ nous accompagnera jusqu'au bout de la nuit.

Renseignements: 0475/22.37.85.



# Le livre du mois



#### **VOYEZ COMME ON DANSE - Jean d'Ormesson** Robert Laffont - 2001 - 390 pages

«Longtemps je l'avais détesté: nous avions aimé la même femme. Et il était mon ami. Les choses toujours si simples sont souvent compliquées». Voilà les premières lignes du roman, et cet ami c'est Romain - pardon - c'était Romain car c'est au cimetière que l'auteur nous parle de cet homme «qui avait un don assez rare, celui d'enchanter la vie». Dans ce cimetière, parmi la toute grande foule cosmopolite que l'auteur va rencontrer, les nombreux amis, des politiques, des écrivains, des militaires, des femmes qui ont traversé sa vie, chacun évoquera un des aspects de la vie de Romain. Faites confiance à l'auteur, dont le talent et l'immense culture vont s'étaler sur l'ensemble du récit avec une verve et parfois un peu trop de complaisance dans la description de certains épisodes. Ce qui est certain, c'est que Romain méritait des funérailles grandioses, en présence des plus hautes autorités, un détachement de l'armée, la musique, l'hymne national: il avait souhaité être inhumé dans l'intimité.

Par le linguiste Victor Laszlo, on apprend que le père de Romain était armateur et fasciste et avait appris à son fils qui n'avait que 15 ans à piloter son avion. Romain n'a que 17 ans quand il gagne Gibraltar avec son ami Simon Dieulefit et rejoint De Gaulle à Londres. Voici la jolie Margaux qui rappelle Patmos et les jours heureux qu'ils y vécurent. Avec l'arrivée de BECHIR, nous allons vivre Stalingrad et la campagne de Russie. Le pauvre bougre abandonné de tous, va, lui, rejoindre la LVF et se battre contre le bolchevisme, ce qui nous vaudra une très belle leçon d'histoire. Voici Marina, l'amour de l'auteur, mais elle lui préférait Romain, qui lui en aimait une autre...

C'est Geoffroy de Courcel qui avait accueilli à Londres les deux évadés. Les Français étaient peu nombreux à l'époque et ils avaient eu l'honneur de rencontrer De Gaulle qui avait eu cette boutade "Romain Courtepaille, le plus jeune des Français libres". On lui avait confié diverses missions dans les bureaux et même, comme il parlait l'anglais à la B.B.C. mais ce qu'il voulait c'était de l'action, et apprenant qu'il savait piloter, on le dirigea vers la R.A.F. C'était l'époque où se formait l'escadrille Normandie-Niemen. Nous allons donc le retrouver en Russie, il n'a pas l'étoffe d'un héros mais son aisance, sa désinvolture, un destin qui semble le protéger vont lui permettre de se battre, de devenir colonel dans l'armée russe et un héros de l'Union Soviétique... Il se retrouvera un jour à Berlin où il sauvera la vie d'un pauvre bougre abandonné que les soldats russes emmènent pour le fusiller. Romain intervient, leur demande de s'occuper lui-même de ce soldat perdu, le prestige et le grade de Romain lui permettent d'emmener ce prisonnier et ahuri, il l'entend parler français, c'était BECHIR qui toute sa vie restera au service de Romain, et l'auteur d'ajouter "On ne connaît pas ceux qu'on connaît, on ne connaît même pas ceux qu'on aime".

Nombreux sont ceux que l'on rencontre, et chacun apporte une pièce à ce puzzle

qu'est la vie de Romain. Je vous en ai cité quelques épisodes mais je vous laisse découvrir vous-même d'autres traits de ce Romain «qui n'était plus là pour nous transmettre un peu de sa passion pour la vie, on naît, on souffre, on est heureux, on regarde le monde, on rêve un peu, on meurt, tout le reste était de la frime».

La vie et la mort de Romain vont permettre à cet auteur chrétien de nous livrer quelques réflexions sur la vie et la mort. Je vous en confie deux: «Tout finit par la mort, mais tant qu'elle n'est pas là, par un miracle de l'oubli indéfiniment renouvelé, la vie règne sans partage».

«Il y a deux bonheurs dans la vie. Le premier est la vie. Le second, déjà moins fort, plus subtil, mais moins fort est le souvenir mélancolique du bonheur de la vie».

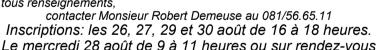
Pouis Massart

## Ecole communale de Temploux

Rue Manniette, 12 à Temploux - tél. 081/56.65.11

- ♦ Une école au centre du village
- ♦ Une classe d'accueil pour les tout-petits à partir de 2 ans et demi
- ♦ Quatre classes maternelles
- Six classes primaires
- ♦ Garderie dès 7 h. 15 le matin iusqu'à 18 h. le soir

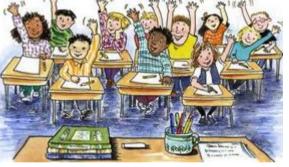
Pour tous renseignements,



#### Nouvel avantage offert par la Ligue des Familles

Une ristourne en timbres famille à l'achat de cartes GSM chez votre délégué local (Linda Allard, chemin de Moustier, 134 - tél. 081.56.86.38 après 17 h.)

- Proximus Pay & Go: ristourne de 60 centimes pour une carte à 12,50 € et de 1,20 € pour une carte à 25 €.
- *Mobistar Tempo*: ristourne de 70 centimes pour une carte à 15 € et de1,20 € pour une carte à 24,79 €.
- Base: ristourne de 70 centimes pour une carte à 14 € et de 1,40 € pour une carte à 28 €.



Si vous souhaitez que votre rendement prenne de l'altitude en toute sécurité, nous vous proposons la formule d'épargne

Crest

7,58 %

est le taux d'intérêt moyen net de ces 13 dernières années



Protection Financière

### **BUREAU REMACLE R.**

COURTAGE EN ASSURANCES - BANQUE PRETS HYPOTHECAIRES - PLACEMENTS

15, rue Carrière Garot 5020 TEMPLOUX

**A** 081/56 96 86